



## COMUNICADO

### ***Gobierno de Gibraltar***

### **Actualización del Grupo de Coordinación de Rescate del OS 35**

Gibraltar, 9 de septiembre de 2022

El Presidente del Grupo de Coordinación de Rescate del OS 35, el Ministro del Puerto Vijay Daryanani, junto con el Capitán del Puerto informaron personalmente al Ministro Principal, Fabián Picardo, este mediodía en el número 6 de Convent Place. El Ministro de Medio Ambiente, John Cortés, y algunos representantes de departamentos y organismos pertinentes asistieron a la sesión informativa.

#### **Actualización de la situación**

El Capitán del Puerto ha informado de que no ha habido novedades significativas y la situación continúa estable a bordo.

Durante la noche se retiraron del buque OS 35 un total de 800 litros de grasa y pintura de la sala del aparato de gobierno.

El bombeo de los depósitos de los buques continuará a lo largo del día hasta que solo se extraiga agua de los depósitos.

Continuará la limpieza de petróleo tanto en el buque como en la zona circundante, con operaciones de retirada dentro de la zona de contención de la doble barrera.

#### **Impacto medioambiental**

La situación en las playas se sigue revisando a diario.

Se mantendrá la bandera roja en Little Bay mientras continúan las tareas de limpieza. Las playas afectadas muestran notables mejoras con respecto a ayer, especialmente Sandy Bay.

Las tareas de limpieza de la costa de Little Bay continúan. La barrera de Camp Bay se ha tensado como precaución adicional por si el tiempo empeorase.

La zona costera de Europa Point registra restos de petróleo y velo en las pozas de rocas más pequeñas que se limpiarán en los próximos días.

#### **Operaciones en el puerto**

El Capitán del Puerto ha estado evaluando y revisando constantemente la reapertura del Puerto para las operaciones normales. La Autoridad Portuaria de Gibraltar ha informado de que las operaciones de abastecimiento de combustible en Aguas Territoriales Británicas de Gibraltar (British Gibraltar Territorial Waters, BGTW) podrán comenzar a partir de las 18:00 horas de hoy, ya que el Capitán del Puerto considera que el Puerto dispone ya de las mismas capacidades de siempre.



## COMUNICADO

El Ministro del Puerto y el Capitán del Puerto informarán de las últimas novedades sobre este tema al Ministro Principal, Fabian Picardo, esta tarde.

### Notas a redactores:

**Esta es una traducción realizada por el Servicio de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.**

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con Servicio de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, [miguel@infogibraltar.com](mailto:miguel@infogibraltar.com), Tel 609 004 166

Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, [sandra@infogibraltar.com](mailto:sandra@infogibraltar.com), Tel 637 617 757

Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, [eva@infogibraltar.com](mailto:eva@infogibraltar.com), Tel 619 778 498

Web: [www.infogibraltar.com](http://www.infogibraltar.com), web en inglés: [www.gibraltar.gov.gi/press](http://www.gibraltar.gov.gi/press)

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)

## PRESS RELEASE

No: 662/2022

Date: 9th September 2022

---

### **OS 35 Recovery Coordination Group Update**

The OS 35 Recovery Coordination Group Chair, the Minister for the Port Vijay Daryanani, together with the Captain of the Port briefed the Chief Minister, Fabian Picardo in person at noon today at No6 Convent Place. The Minister for Environment, Prof John Cortes, and some representatives and stakeholder departments and agencies were in attendance for the briefing.

#### **SITUATION UPDATE**

The Captain of the Port has advised that there has been no significant developments and the situation continues stable onboard.

Overnight a total of 800 litres of grease and paint from the steering gear room were removed from the OS 35 vessel.

Pumping of the vessels tanks will continue throughout the day until mostly water is being pumped from tanks.

The cleaning of oil from the vessel and surrounding area will continue, with skimming operations taking place within the double boom containment zone.

#### **ENVIRONMENTAL IMPACT**

The situation at the beaches continues to be reviewed daily.

The red flag is to remain in place at Little Bay whilst clean-up efforts continue. The affected beaches show marked improvements from yesterday, especially Sandy Bay.

The Little Bay shoreline clean-up efforts continue. The boom in Camp Bay has been tightened as an extra precaution should the weather worsen.

The Europa Point foreshore is showing signs of oil and sheen in the smaller rock pools. This will be tackled in coming days.



## **PORT OPERATIONS**

The Captain of the Port has been constantly evaluating and reviewing the reopening of the Port for normal operations. The Port Authority has advised that bunkering operations within BGTW can commence with effect from 18:00 hours today, as the Captain of the Port is satisfied that the same capabilities as usual are now available to the Port.

The Minister for the Port and the Captain of the Port will provide a further update to the Chief Minister, Fabian Picardo, later this evening.

**ENDS**